

# VIZITA ALTEȚEI SALE REGALE MARELE DUCE JEAN AL LUXEMBURGULUI

La invitația președintelui Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și a tovarășei Elena Ceaușescu, luni au sosit în Capitală, într-o vizită oficială în țara noastră, Alteța Sa Regală Marele Duce Jean al Luxemburgului, împreună cu Marea Ducesă Josephine Charlotte.

Dialogul româno-luxemburghez la nivel înalt — inaugurat atât de rodnic, acum patru ani, prin vizita președintelui Nicolae Ceaușescu și a tovarășei Elena Ceaușescu în Luxemburg — înregistrează astăzi un nou moment important, semnificativ pentru relațiile de prietenie și colaborare care s-au statornicit și se dezvoltă într-o măsură și pe planurile noastre, în folosul și spre binele lor, în interesul cauzei păcii, securității și cooperării pe continentul european și în lume.

Pe frontispiciul aerogării Otopeni, unde a avut loc ceremonia sosirii, se aflau portretele președintelui Nicolae Ceaușescu și Marelui Duce Jean al Luxemburgului, încadrate de drapelul de stat al celor două țări.

Aeronava cu care au călătorit Altețele lor Regale a aterizat la ora 15.

La coborârea din avion, Marele Duce Jean al Luxemburgului și Marea Ducesă Josephine Charlotte au fost salutați cu deosebită cordialitate de președintele Nicolae Ceaușescu și de tovarășa Elena Ceaușescu.

O gardă militară a prezentat onorul. Au fost intonate imnurile de stat ale Luxemburgului și României. În semn de salut au fost trase 21 de salve de artilerie.

Președintele Nicolae Ceaușescu și Marele Duce Jean al Luxemburgului au trecut, apoi, în revistă garda de onoare.

A urmat prezentarea personalităților române venite în întâmpinare și a șefilor misiunilor diplomatice acreditate la București.

Numeroși bucureșteni aflați pe aeroport au aplaudat cu căldură, exprimând sentimentele de prietenie și stimă pe care poporul român le nutrește față de poporul luxemburghez.

Aceeași atmosferă semnificativă pentru bunele relații româno-luxemburgheze am regăsit-o pe traseul străbătut, unde mii de locuitori ai Capitalei au salutat cu satisfacție reîntâlnirea dintre președintele României și suveranul Luxemburgului.

Alteța Sa Regală Marele Duce Jean al Luxemburgului a deplasat, la scurt timp de la sosirea în Capitală, o coroană de flori la Monumentul eroilor luptei pentru libertatea poporului și a patriei, pentru socialism.

Altețele lor Regale Marele Duce Jean al Luxemburgului și Marea Ducesă Josephine Charlotte au făcut, în cursul serii de luni, o vizită protocolară președintelui Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și tovarășei Elena Ceaușescu.

Întrevederea, desfășurată într-o atmosferă de căldură cordială, a pus pregnant în lumină raporturile de prietenie și colaborare care s-au statornicit și se dezvoltă între cele două țări, în interesul ambelor popoare, al promovării spiritului nou în relațiile intereuropene, al consolidării cursului spre destindere și cooperare, al edificării păcii și securității pe continentul nostru și în lume.

Președintele Republicii Socialiste România, tovarășa Nicolae Ceaușescu, și tovarășa Elena Ceaușescu au oferit luni un dîneu oficial în onoarea Altețelor lor Regale Marele Duce Jean al Luxemburgului și Marea Ducesă Josephine Charlotte.



# Sportul

ZIAR AL CONSILIULUI NAȚIONAL PENTRU EDUCAȚIE FIZICĂ ȘI SPORT

ANUL XXXII — Nr. 8393

4 PAGINI — 30 BANI

Marti 26 octombrie 1976

Pe marginea partidelor etapei a X-a a Diviziei A de fotbal

## PUNCTE PREȚIOASE (OBTINUTE ÎN DEPLASARE) PRINTR-UN JOC EFICACE



Deși Steaua a dominat lungi perioade de timp, înaintașii săi nu s-au putut descurca în fața unei apărări supra-afomerate. Iată o fază tipică în acest sens, în care Răducanu este încadrat de „trio-ul” Lucaci — Popovici — Ghergheli (Fază din meciul Steaua — F.C. Bihor).  
Foto: S. BAKCSY

De două duminici, prima noastră divizie scoate în evidență pe Universitatea Craiova, care — pe parcursul ultimelor două săptămâni — a încheiat învingătoare meciurile disputate în deplasare.

La Constanța, ca și la Bacău, formația mai sus-amintită și-a impus jocul ei — îndeosebi la două capitole:

- a) marajul atent și metodic practicat în tot timpul meciului de absolut toate liniile;
- b) contraatac, folosit ca

tactică specială, de valorificare a unei aripi-săgeată (Marcu), complet refăcută și cu poftă de

joc. Cu alte cuvinte, formația craioveană a atins o primă treaptă a maturității, care îi asigură eficiența în joc. Conștiință (deci înarmați psihic) de importanța marajului — element prezent în evoluția tuturor echipelor mari — fotbaliste craioveni, aplicându-l, le contestă partenerilor dreptul la inițiativă, pentru ca, odată intrați în posesia mingii, să se îngrijească de ofensivă, cu precădere de contraatac.

Cele șapte puncte acumulate de elevii lui Constantin Tească în deplasare îi recomandă din plin și pentru disputa cu liderul clasamentului, Dinamo, programată, la București, peste puțină vreme, în etapa a XIII-a. Este un meci așteptat de pe acum cu viu interes de iubitorii fotbalului, cu implicații în stabilirea ierarhiei de toamnă în Divizia A.

Runda de duminică (ca, de altfel, și alteile din acest tur de campionat) evidențiază și echipa bucureșteană Progresul. Re-

Gh. NICOLAESCU

(Continuare în pag. 2-3)

## CALENDARUL REPREZENTATIVELOR DE FOTBAL ÎN ANUL 1977

- AU FOST PERFECTATE 10 JOCURI PENTRU ECHIPA A ● PRIMELE PARTIDE DIN NOUA EDIȚIE A CUPEI BALCANICE INTERȚĂRI ● PENTRU TINERET (21 ANI), 8 PARTIDE ● PREOCUPARE PENTRU ECHIPA B

După cum se știe, următorul meci al echipei noastre reprezentative A (ultimul din 1976) va avea loc la București, la 28 noiembrie, cu Bulgaria (manșa a doua a finalei Cupei Balcanice).

În aceste zile, sectorul internațional al F.R. Fotbal a perfectat calendarul echipelor naționale pe anul 1977.

ECHIPA A are prevăzute pentru anul viitor un număr de 10 întâlniri și anume: 23 martie, în deplasare, cu

Turcia (în cadrul noii ediții a Cupei Balcanice); 6 aprilie, la București, cu Polonia (amical); 16 aprilie, la București, cu Spania (C.M.); 27 aprilie, la București, cu R.D. Germană (amical); 8 mai, în deplasare, cu Iugoslavia (C.M.); 21 septembrie, la București, cu Grecia (amical); 9 octombrie, în deplasare, cu Polonia (amical); 26 octombrie, în deplasare, cu

(Continuare în pag. 2-3)

## DESPRE TINEREȚE, AVANTAJUL TERENULUI ȘI CREDIT FĂRĂ ACOPERIRE

Și săptămîna încheiată duminică ne-a oferit un bogat program competițional internațional. Evoluțiile sportivilor români într-o serie de întreceri oficiale sau amicale, desfășurate în țară sau peste hotare, ne-au adus satisfacții, dar nu au lipsit nici decepțiile și nici semnele de întrebare. În cele ce urmează ne propunem să facem inventarul acestor competiții, despre care ziarul nostru a scris la timpul convenit. Vom încerca să oferim celor interesați câteva motive de reflecție.

Așadar, să notăm că, într-un interval de o săptămîină, Virginia Ruzici și Florența Mihaș cuceresc proba de dublu în concursurile de la Madrid și Barcelona. Tinerețea și talentul acestor sportive ne dau speranța unei afirmări viguroase și în tenisul feminin, care tinde, în ce ne privește, să egaleze îndelungata... supremație a bărbaților. Îndemna pentru secșiile din întreaga țară să depășească și să pregătească alte și alte jucătoare valoroase și, deopotrivă, jucători valoroși, intrucît actuala generație, menită să urmeze lui Țiriac și Năstase, se dovedește departe de așteptări. Vestii bune și de la cei mai tineri şahiști: juniorii au cîștigat Balcaniada de la Atena. Victorie cu atât mai semnificativă, cu cît a fost obținută în zilele în care, la Balcaniada seniorilor, tot la Atena, Florin Gheorghiu și Victor Ciocălău pierdeau, înscriind echipa României doar pe locul III. „Schimbul de mîne” al maestrilor și-a făcut datoria. Dar ce au făcut maestrul? Nu cumva programul lor de turnee este prea încărcat? Fiindcă n-am vrea să credem că Balcaniada reprezintă o competiție minoră pe agenda federației noastre.



Cu dubla lor victorie în turneele de la Madrid și Barcelona, Virginia Ruzici (stînga) și Florența Mihaș pot fi considerate „performeretele săptămîinii”.

Se pare că „avantajul terenului propriu” nu este o figură de stil a comentatorilor de sport. O dovedesc rezultatele, miile de rezultate înregistrate pretutindeni în lume, în orice sport. Am-

### COMENTARIUL SĂPTĂMÎNII

bianța familiară creată de sala sau terenul propriu, de galeria care scandează „Hai România!” și la partidele de club, absența oboselii deplasării și altele dau un plus de putere sportivilor noștri. Iată însă că se poate și altfel. Ne-a demonstrat-o Dinamo, la baschet. În prima parte a meciului cu Macabry Tel Aviv, baschetbalistii dinamoviști au jucat cu trac, au greșit mult și au permis oas-

peților să ia un avantaj greu de remontat. În repriza a doua sportivii noștri și-au... revenit și restul îl cunoașteți, desigur. Să înțelegem odată pentru totdeauna că, indiferent de valoarea adversarului, trebuie forțată victoria. Valoarea ridicată a echipei adverse nu trebuie să taie răsufarea, ci, dimpotrivă, să ducă la mobilizarea tuturor resurselor. Avem suficiente exemple care demonstrează că nici un adversar nu e de neînving, că sportivi și echipe cu posibilități teoretic mai mici au cîștigat tocmai pentru că au avut „o inimă mare”. Iar dacă e vorba de o partidă-tur acasă, e cu atât mai important să se asigure o zestre care să pună la adăpost de partida-relu, cînd „avantajul terenului”

Mircea COSTEA

(Continuare în pag. 2-3)

Miercuri, la Palatul sporturilor

## STEAUA — PALLAMANO TRIEST, ÎN C.C.E. LA HANDBAL MASCULIN

Miercuri (ora 18,15), în Palatul sporturilor din Capitală se va disputa meciul retur din cadrul primului tur al Cupei campionilor europeni la handbal masculin, dintre formațiile Steaua și Duina Pallamano Triest. Campioana României n-are, desigur, emoții. Ea a reușit în partida-tur, disputată la 13 octombrie, la Triest, să învingă cu 38-21 (18-10), asigurîndu-și astfel, din start, calificarea în turul al doilea al C.C.E.

Tocmai pentru că rezultatul în acest meci n-are o importanță deosebită, întâlnirea se anunță a fi un spectacol atractiv. Echipa pregătită de antrenorii Cornel Oțelea și Otto Telman cuprinde nume de prestigiu ale handbalului (Ștefan Birtalan, Radu Voina, Cristian Gațu, Werner Stöckl s.a.) sportivi capabili — mai ales cînd sint eliberați de grija rezultatului — să ne demonstreze adevărata frumusețe a acestui sport.

Întîlnirea va fi arbitrată de cuplul Nenov-Todorov (Bulgaria).



Werner Stöckl în acțiune

Tragerea la sorți pentru turul al doilea al C.C.E. va avea loc sîmbătă 30 octombrie, la Basel. Meciurile din această a doua rundă sint programate între 12 și 18 noiembrie (turul), 11 și 17 decembrie (returul).

# TINERETUL ÎN ASCENSIUNE... DAR NU LA TOATE CLUBURILE!

După campionatul de tir pe echipe

Ultima ediție a Campionatului republican de tir pe echipe, care a avut loc, recent, la poligonul Tunari, a scos la iveală un aspect asupra cărui am vrăgători tineri au avut o bună comportare, acum, la puțină vreme după J.O. de la Montreal (trebuie să amintim totuși că numărul lor este mai mic decât l-am fi dorit...). Este desigur, un fapt îmbucurător, știind că întinerirea loturilor cluburilor trebuie să se facă mai cu seamă la începutul fiecărei ciclu olimpice. Această orientare generală vizează, în primul rând, probele olimpice ale tirului dar, pentru a asigura o unitate de concepție în pregătire, ea trebuie să se manifeste și în direcția celor ne-olimpice, în special a probelor feminine. Printre cei care au confirmat la recenta competiție se află tinerii tînțăși ca: F. Minisan (C.F.R. Arad), N. Onică (Dinamo), Elena Florea (C.S.M.B. - club care se remarcă în creșterea și proiectarea pe orbita marii performanțe a unor tineri talentați) la pușcă, Silvia Kapsztai și Marieta Sălăjan (ambele U.T.A.) la pistol sport, I. Onică (Unirea Joița), A. Boțilă (Vinătorul Timișoara), la care se adaugă I. Toman (Vinătorul) și N. Marin (Olimpia), care s-au afirmat acum pentru prima dată, toți la talere-turn. Că de multe ori acești tineri și alții ca ei au avut contribuții substanțiale la buna clasare a echipelor lor nu se poate nici menci în dobor. Este primul argument al unui adevăr cu care cluburile noastre trebuie să fie de acord: trecerea din ce în ce mai accentuată a reprezentării cluburilor tinerei generații. Faptul are cel puțin două urmări favorabile: certitudinea oferită de o muncă în perspectivă și contribuția substanțială la progresul național al tirului.

Așa stînd lucrurile, miră foarte mult unele situații inverse: prezența cam a acelo-

rași vechi... noutăți, în materie de performanță din partea unor cluburi ca Petrolul Ploiești, Universitatea și Nicolina Iași, Medicina Cluj-Napoca; incapacitatea altora (Sc. sp. I. Bucaresti, Melrom Brașov, Metalul București, Letea Bacău, Crișul și C.S.U. Oradea - absența la Tunari) de a-și îndeplini baremurile fixate de F. R. Tir pentru a fi admise la un campionat național și de a prezenta echipe formate din elemente tinere; absența din echipa de pușcă liberă a I.E.F.S. a tinerilor, făcîndu-se, în consecință, necesară, alcătuirea, în paralel cu activitatea tînțășilor din vechea generație, și a unor echipe de „speranțe”. O situație inadmisibilă s-a petrecut la recent, unde n-a fost acordat titlul de campion republican din cauza performanțelor submediocre și unde întrecerea pe echipe a fost anulată, mai înainte de a începe, din lipsă de combatanți! Federația are datoria să nu mai tolereze astfel de situații, stîndu-i în putință să ia măsurile adecvate.

Opinia că această stare de fapt trebuie pusă, în primul rînd, pe seama procesului deficitar de selecție a copiilor și tinerilor, din cadrul cluburilor, pare-se, specialiştilor cluburilor nu „filtrează” o mare masă de copii pentru a-i detecta pe cei mai cu inclinații spre tir, și din lipsă de tineri, sint menținuți într-un proces de pregătire fără perspectivă, sportivi cu care se lucrează în van. Încă două aspecte: la probele de pistol, tineretul marilor cluburi, Dinamo și Steaua n-a contat! Iar unii tineri performanți (M. Ilea, Eva Olah, L. Ilovici, Georgiana Oprisan, D. Calalb), tînțăși cu verificate calități, prezintă mari oscilații. Nu avem pretenția ca la orice întrecere ei să doboare un record; dar evoluția constantă la nivel ridicat este o condiție sine qua non a valorii înalte a unui sportiv.

**Radu TIMOFTE**

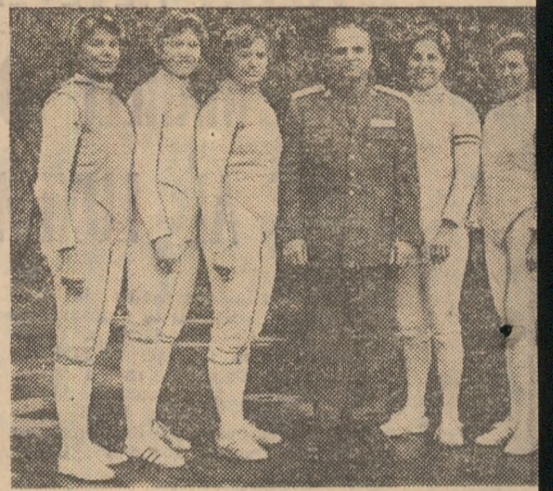
În vederea partidei de rugby cu Franța

## A FOST ALCĂTUIT LOTUL ROMÂNIEI

După un prim test absolvit cu succes de XV-le nostru (38-8 cu Polonia), iată-i pe tricolori în fața importanței întîlniri cu reprezentativa Franței, confruntare înfocașă finală a clasamentului grupei A din campionatul european. În vederea meciului cu Franța (14 noiembrie, la București), care de pe acum stîrnește un deosebit interes, va tenerii Petre Cosmănescu și Valeriu Irimescu, care se ocupă de pregătirile XV-ului național, s-au oprit, deocamdată, la următorii jucători: **fundași:** Bucos (Farul), Gligor

(Grivița Roșie); **aripi:** Constantin (Dinamo), Ianusevi, Motrescu (ambii Farul); **centri:** Nica (Dinamo), I. Zafiescu (Steaua), Varga (Farul); **mijlocași:** Alexandru (Farul); (ambii Steaua), Paraschiv (Dinamo), Codoi (Grivița Roșie); **inaintași:** Murariu, Achim, M. Ionescu, Pintea, Munteanu, Corneliu (toți Steaua), Borș (Dinamo), Dărăban, Băcioiu, Orleşan (ambii Farul), Stoica, Orteleșan (ambii Știința Petroșani), Dinu (Grivița Roșie), Bucan („Polina” Iași). Timișoreni Dumitru (accidentat) și Malancu (în examen) nu fac parte din lot.

## ECHIPLELE CAMPIONANE LA



## DESPRE TINEREȚE, AVANTAJUL TERENULUI ȘI CREDIT FĂRĂ ACOPERIRE

(Urmare din pag. 1)

— ca să respectăm regula jocului — e de partea cealaltă, cum a fost cazul și cu echipa de handbal a aceluiași club, în dubla întîlnire cu I.A. Moscova, în Cupa cupelor. Firește, există și un revers al medaliei: a evolua cu trac în deplasare nu reprezintă, desigur, o regulă. Există unele dificultăți, dar ele pot fi depășite de sportivi bine pregătiți, ferm hotărîți să-și apere șansele pe care la ultima picătură de energie. Așa cum nu a făcut-o nici Steaua, tot la baschet, în prima repriză din primul meci cu Hapoel Gvat-Yagur și care are datorita ca miine să-și răscumere evoluția nesatisfăcătoare din meciul jucat în deplasare.

Cu echipa de polo a Rapiidului în preliminariile C.C.E. de la Haga s-a repetat cumva istoria naționalei de polo la Jocurile Olimpice. Jucînd în cea mai tare grupă (alcătuită din grupurile a fost deja alcătuită în ziarul nostru) Rapid a pierdut un singur meci, la un singur punct diferență, în compania echipei T.S.K.A. Moscova — cea mai puternică din Europa. Bucu-

reștenii realizaseră un meci egal (7-7) cu campionii Olandiei (care jucau... acasă), iar calificarea lor urma să se decidă, ca și la Montreal, „pe mîna altor”. Și s-au calificat olandezii... Morala? Sportivii noștri să facă totul pentru a-și asigura rezerva de siguranță necesară, care depinde adesea de o singură zecinde. Altfel, într-un joc — să zicem — hazardul. Și...

În reprezentaționale trimisă la reprezentative de tenis de masă ale Poloniei a fost inclus și Ștefan Moraru. Decizia federației s-a luat în ziua criticilor formulate în ziarul nostru de însuși antrenorul lui de la Progresa, care arăta că la un turneu recent „Moraru n-a dat satisfacție, fiind de multe ori depășit, la toate capitolele pregătirii”. Nu era prima critică de acest fel, jucătorului respectiv, în poftă condițiilor bune de pregătire și a foarte deselor trimiteri peste hotare, neridicîndu-se la nivelul exigențelor internaționale. S-a motivat (ca și în cazul Romanescu, trimis la Cracovia în ciuda evoluției sale nesatisfăcătoare în finala juniorilor și la Campionatele

balcanice) că... nu avem dispoșibili alții mai buni. Dacă nu avem, de ce e musai să trimitem? Cum rămîne cu cerința, reamintită foarte recent, de conducerea C.N.E.F.S., ca în competițiile internaționale, mai ales în deplasare, să participe numai sportivi bine pregătiți, capabili să ne reprezinte cu cinste?

Și în tenisul de masă rămîne valabil vechii dicton popular „întinde-te cîit ție-e plapuma!”

## CAMPIONATE

### CLASAMENTELE DIVIZIEI A DE HANDBAL

#### FEMININ

1. „U” Tim.	10 8 1 1 150-106 17
2. I.E.F.S.	10 7 2 1 121- 99 16
3. „U” Buc.	10 7 1 2 138-123 15
4. Confecția	10 6 1 3 107-109 13
5. „U” Iași	10 5 1 4 130-125 11
6. Progresul	10 4 1 5 112-111 9
7. „U” Clj-Napoca	10 4 0 6 128-135 8
8. Rapid	10 3 2 5 121-122 8
9. Constr. Tim.	10 3 2 5 120-126 8
10. V-ța Odorhel	10 2 3 5 113-124 6
11. Muresul	10 3 0 7 134-155 7
12. Textila Bș.	10 2 8 108-145 2

#### MASCULIN

1. Steaua	9 9 0 0 190-137 18
2. Dinamo Buc.	9 8 1 0 146- 91 17
3. H.C. Minaur	10 6 1 3 168-146 13
4. Dinamo Bv.	10 5 1 4 169-150 11
5. Relonul	10 4 0 6 152-167 8
6. CSM Buzestii	10 4 0 6 150-168 8
7. Gloria Arad	10 3 2 5 136-151 8
8. Știința Bacău	10 3 2 5 110-123 8
9. Poli Timiș.	8 3 1 4 115-114 7
10. CSU Galați	10 3 1 6 100-139 7
11. „U” Buc.	10 1 4 5 107-130 6
12. „U” Clj-Napoca	10 2 1 7 136-161 5

### „CUPA OLIMPIA”, LA CICLOCROS

Duminică a avut loc în Capitală, la baza doileva Metacul, cel de-al doilea concurs de ciclocros al sezonului. Organizate de clubul sportiv Olimpia, întrecerile au aliniat la start un număr inconșurabil mai mare de concurenți, raportat la cifra înregistrată la competiția inaugurală, iar timpul prielnic a stimulat într-o mai mare măsură pofta de concurs a tuturor competitorilor.

Iată rezultatele: **Seniori** (13 km): 1. E. Imbușan (Voința) 38:07, 2. G. Negoescu (Steaua) 38:07, 3. I. Paraschiv (Steaua) 38:41, 4. I. Totoră (Steaua) 40:16, 5. S. Brezeanu (Voința) 41:00, 6. M. Toma (Steaua) 41:34; **juniori mari** (10 km): 1. I. Radu (Metalul Plopieni) 30:39, 2. A. Lungu (Șc. sp. 1) 31:40, 3. N. Stan (Steaua) 32:06;

## SPECTATORII AU AVUT CE VEDEA...

Desfășurată pe o vreme acceptabilă, cuprinzînd un program — în premieră la Ploiești — cu 10 probe în loc de 9, reunită de duminică a oferit spectatorilor o gamă variată de aspecte: doi învingători — Fiesta și Jug — schimbînd lînia în finalul cursei, fără să-și atragă sancțiunea prevăzută de regulamentul, un deosebit interes, care, după cît se pare, nici n-a funcționat; un acroșeu între Jalina și Hapoca, soldat cu accidentarea lui Traian Dinu; alermări spectaculoase în care au predominat victoriile outsiderilor și, în sfîrșit, cote suculente la partidul mutual.

În ansamblul rezultatelor se impun cele cinci victorii dobîndite de cîil antrenat de campionul nostru,

Gheorghita Tănase, devenit, și-n acest an, lider autoritar în ambele clasamente. Prin succesele de duminică, el a cules — ca driver — cea de-a 1082-a victorie din carieră, cea care-l elogiiază de la sine.

REZULTATE TENIS: cursa I — Oran (M. Ștefănescu) 46:8, simplu 1,70, ordine 7; cursa II — Fiesta (D. Arsene) 35:7, Ripan, simplu 20:60, event 76, ordine 64; cursa III — Orar (V. Moise) 29:9, Hederic, simplu 10:10, event 139, ordine 18; cursa IV — Rivan (Gheorghita) 36:9, Hedeta, Lazăr, simplu 9:20, event 142, ordine 54, ordine triplă 1166; cursa V — Hoda (N. Ion) 31:4, Cambel, simplu 10:70, event închis, ordine 42; cursa VI — Lavanda (Gh. Tănase) 29:6, Rășlin, Melisa, simplu 3:50, event 28, ordine

## HIPIS

19. ordine triplă 288; Odiseu (I. Oană) 29 (Gh. Tănase) 26, dec 3-5, event 26-21, ori 1082-a victorie din carieră, cea care-l elogiiază de la sine.

Niddy DU

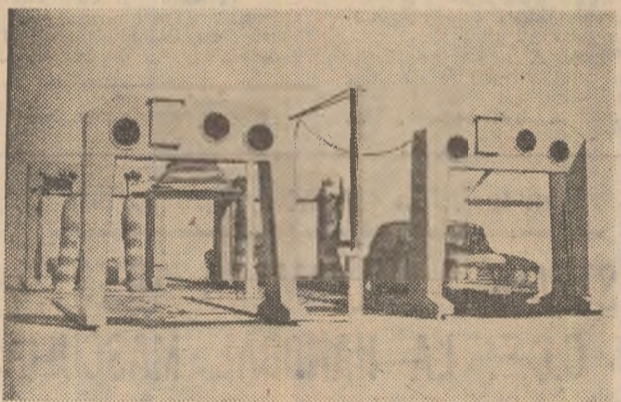
Consiliul popular al municipiului București  
Grupul întreprinderilor de industrie locală

## III. PRECIZIA

București — Sector 8 — str. Teodosie Rudeanu nr. 12—14  
Telefon: Desfacere — 17 59 30

Oferă spre vînzare

## INSTALAȚIE SPĂLAT — USCAT AUTOTURISME



	arc spălare	arc uscare
— spațiul de lucru (LxIxh)	8000x2000x2200 mm	6000x2240x1450 mm
— viteză de deplasare	5 m/min.	5 m/min.
— productivitate medie	12 mașini/oră	12 mașini/oră
— putere instalație	2,99 kw	18,88 kw
— consum apă	16—80 mc/min.	—
— debit de aer	—	11700 mc/oră
— gabarit (LxIxh)	3200x1400x2800	2640x1270x2850

## MARI ȘI NUMEROASE CÎȘTIGURI ÎN BANI ȘI AUTOTURISME VI SE OFERĂ LA LOZ ÎN PLIC

Numai cine joacă poate câștiga!





# FARUL CONSTANȚA ȘI LITORAL MANGALIA ÎN TURNEUL FINAL AL CUPEI F.R. BOX

Odată cu partidele restanță disputate la sfârșitul săptămânii trecute, la Mangalia și Cluj-Napoca, cea mai mare competiție pugilistică pe echipe a țării, „Cupa F.R. Box”, a ajuns în fața actului final. În zilele 14 și 19 decembrie se vor desfășura în Capitală, potrivit programului, echipele calificate: B.C. Galați cu Farul Constanța și B.C. Brăila cu Litoral Mangalia.

**MANGALIA.** Tinăra formație I.H.R. Litoral din localitate a primit replica echipei Metalul Bocșa, de care fusese învinsă în primul meci, la Reșița, la 24—20. În întîlnirea revanșă, disputată duminică dimineața în sala Casei de cultură, pugiliștii localnici, cu o garnitură mai omogenă și bine pregătită, au obținut victoria la un scor categoric (28—15), asigurându-și dreptul de a participa la turneul final al competiției. Cu efectivul incomplet (la cat. cocos, oaspeții n-au avut reprezentanți) și cu câțiva boxeri introduși în formație numai pentru a obține punctul care se acordă... învinsului (cat. nemuscă și grea), oaspeții nu-și puteau păstra fragilul avantaj pe care îl obținuseră în prima întîlnire. Din

echipa Metalul Bocșa s-au remarcat numai Al. Dobăș, I. Mocanu și M. Vișan, primii doi obținând victorii, iar ultimul terminând la egalitate. Dintre pugiliștii de la Mangalia se cuvine să-i evidențiem pe Gh. Jipa, M. Hozo, I. Ioanicea, S. Postolache și Gr. Sasu, ale căror evoluții au fost superioare. Iată rezultatele, în ordinea categoriilor (primii sint gazdele): Gh. Jipa b.ab.1 A. Stoica, M. Toma m.n. M. Vișan, Al. Barbu — fără adversar, I. Sali p.ab.2 A. Dobăș, M. Hozo b.p. C. Nap, I. Ioanicea b.ab.1 I. Plenert, S. Postolache b.p. I. Fuicu, M. Imre p.p. I. Mocanu, I. Dimache b.p. A. Szentanay, G. Sasu b.p. I. Potoceanu, Al. Hiera b.ab.2 Gh. Duney. (m. tr.)

**CLUJ-NAPOCA.** În sala Armatei din localitate, boxerii de la A.S.A. nu și-au putut realiza speranțele de a elimina din competiție redevizibilă formație Farul (cîștigătoare de trei ori a trofeului). Oaspeții, cu o garnitură puternică, au cîștigat cu 21—19, reușind în acest fel să se califice pentru turneul final al întrecerii. Gazdele, fără Al. Turci (semimuscă) în echipă, au opus o dirză rezistență, oferind în acest mod un spectacol agreabil numeroșului public care a asistat la reuniune. Iată rezultatele, în ordinea categoriilor (primii fiind sportivii de la Farul): F. Ibrahim b.p. Fl. Constantinescu, I. Mustafa p.p. M. Donciu, I. Memet b.k.o.3 N. Georgescu, I. Pria p.ab.1 Tr. Ruja, Gh. Găvan m.n. cu C. Pirneci, Gh. Agapșă p.p. Al. Popa, Al. Tirboi b.p. I. Miron, V. Filip b.p. R. Ciric, N. Grigore p.p. Z. Lăcătuș, I. Dascălu b.ab.1 T. Szilagy. Cei mai buni boxeri ai galei: Al. Tirboi, I. Memet, I. Faredin, V. Filip (Farul), M. Donciu, Tr. Ruja și Z. Lăcătuș (A.S.A. Cluj-Napoca). (p. i.)

Miine, baschet internațional în sala Floreasca :

## STEAUA — HAPOEL GVAT YAGUR ÎN CUPA CUPELOR

În deschidere, derby-ul Campionatului național feminin :

meciul I. E. F. S. — Rapid

În continuarea sezonului baschetbalistic internațional, miine se desfășoară în sala Floreasca (ora 20) meciul Steaua — Hapoel Gvat Yagur, retur al întîlnirii programată în primul tur al Cupei cupelor. La Haifa, Hapoel a cîștigat cu 83—71, după o întrecere pe care steliștii au început-o cu trac și au fost conduși detașat, dar pe care o puteau încheia la o diferență mai mică, deoarece cu 2.30 min. înaintea fluierului final aveau un handicap de numai 3 puncte. În partida de miine, Steaua are șanse să recupereze cele 12 puncte și să se califice în turul următor al competiției, cu condiția să abordeze întîlnirea cu deplină responsabilitate, cu ambiție și luciditate. Oaspeții au sosit în Capitală duminică, zi în care au și efectuat un antrenament. Din lotul lor se remarcă Marzel, pivotul lotului național al Israelului (locul 7 la ultimul C.E.).

**Formații :** STEAUA : Savu (1,90), Cernat (1,93), Oczelak (2,01), Tărău (1,98), Dumitru (1,86), Cimpeanu (2,01), Zdrenghea (1,91), Pirșu (1,85), Molnar (1,83), Grădișteanu (2,00), Neagu (2,02); HAPOEL : Orari (1,89), Ianai (1,99), Șifmann (1,78), Grin (1,93), Goren (1,80), Sela (1,94), Benenda (1,84), Marzel (2,03), Taihner (1,96), Rosenberg (1,88). Arbitri : S. Anastasovski (Iugoslavia) și A. Apostolodis (Grecia).

În deschidere, la ora 18, are loc derby-ul Campionatului național feminin între ocupan-

tele primelor două locuri ale ediției trecute a Diviziei A, singurele echipe neînvinse în întrecerea actuală : I.E.F.S. și Rapid. În perspectivă, un meci atractiv, așa cum ne-au obișnuit în ultimii ani fruntașele baschetului nostru feminin.

Formația masculină Dinamo București pleacă astăzi pentru a sustine — joi — partida tur cu Olympiakos Pireu în cadrul C.C.E. Rezultatele precedente : Dinamo : 68—77 cu Sinudyne Bologna, 83—86 cu Maccabi Tel Aviv ; Olympiakos : 74—90 cu Maccabi, 64—87 cu Sinudyne.

## BOXERUL JUNIOR VIOREL VASILE ÎNVIŢĂTOR LA PRAGA

PRAGA, 25 (Agerpres). — La Praga s-a desfășurat un turneu internațional de box pentru juniori, la care a participat și o selecționată a orașului București.

Printre laureații competiției s-a numărat și tânărul pugilist român Viorel Vasile, învîgător la categoria mijlocie. În finală, Viorel Vasile l-a întrecut pe sportivul bulgar V. Marinkov.

Dintre ceilalți boxeri bucuureșteni s-au mai evidențiat Dumitru Dorobanțu (cocos), Titi Cercel (pană) și Mihai Irim (mijlocie mică), care au cucerit medaliile de bronz la categoriile respective.

Finalele „Turneului lălelelor” de la Rotterdam, în care s-au calificat și 4 boxeri români, s-au disputat luni noaptea ținziu. Pînă la închiderea ediției nu ne-au parvenit rezultatele.

## DE LA C.N.E.F.S.

La invitația Consiliului Național pentru Educație Fizică și Sport, în perioada 21—25 octombrie ne-a vizitat țara o delegație a Uniunii Germane a Sportului din R. F. Germania, condusă de Willi Weyer, președinte.

Oaspeții au vizitat baze sportive și instituții social-culturale din București și Constanța și au purtat discuții cu o delegație a C.N.E.F.S., condusă de general-locotenent Marin Dragnea, președintele C.N.E.F.S.

În timpul sederii delegației, președintele C.N.E.F.S. și președintele Uniunii Germane a Sportului au semnat planul de schimburi de delegații sportive între Consiliul Național pentru Educație Fizică și Sport din Republica Socialistă România și Uniunea Germană a Sportului din R.F. Germania, pentru anul 1977 și un protocol cuprinzînd schimburile de experiență ce vor avea loc în anii viitori.

## PE SCURT

**ATLETISM** ■ Maratonul desfășurat pe străzile orașului New York (1938 de concurenți) a fost cîștigat de americanul Bill Rodgers, în 2h 10.09.6. Frank Shorter (arbitru la J. O.) s-a clasat pe locul 2 cu 2h 13.12.0.

**BASCHET** ■ La Leningrad a început un turneu internațional cu participarea a zece echipe masculine și cinci feminine. În primul joc la masculin, selecționata R.S.S. Ucrainene a învins cu 96—78 (44—31) formația americană „Dakota Stars”. În competiția feminină, echipa orașului Moscova a întrecut cu 86—56 (39—27) formația R.S.F.S. Ruse.

**CICLISM** ■ În Cursa de șase zile de la Frankfurt pe Main conduce perechea vest-germană Udo Hempel — Jürgen Tschan.

**HANDBAL** ■ La Minden (R.F.G.), în C.C.E. (meci retur), formația feminină Start Bratislava a învins pe Eintracht Minden cu 14—13 (8—4) și s-a calificat pentru turul următor.

**RUGBY** ■ La Bordeaux s-a disputat meciul dintre Franța și Australia. Gazdele au învins cu 18—15 (12—9).

**SCRIMA** ■ Proba de floare din cadrul concursului de la Berlin a fost cîștigată de Hartmuth Behrens (R.D.G.), urmat de Klaus Hartter (R.D.G.), Petre Kuldi (România), Jens Geisler (R.D.G.), Petre Buricea (România) și Holger Lossius (R.D.G.).

**ȘAH** ■ Cu două runde înainte de încheierea campionatului feminin al U.R.S.S., pe primul loc în clasament se află Ana Așharumova — 10 p (1), urmată de Ludmila Zaiteva — 9½ p (1), Nana Aleksandria — 9 p (1) și Nona Gaprindasvili — 8½ p (2). Marii maestri Petrosian și Portisch s-au calificat pentru turneul candidaților la titlul mondial. În ultima partidă a turneului de la Varese, Petrosian și Portisch au remizat.

**TENIS** ■ Echipa Filipinelor conduce cu 3—0 în meciul pe care-l sustine la Manila, în „Cupa Davis”, cu formația Sri Lanka.

**TENIS DE MASĂ** ■ Proba de simplu femei din turneul țărilor din Asia, Africa și America Latină a fost cîștigată de Cian Li (R.P. Chineză), care a învins pe compatrioata sa Huan Wsi-pin cu 3—1. La masculin, victoria a revenit lui Yuen Hua (R.P. Chineză).

## RAPID BUCUREȘTI A PIERDUT CALIFICAREA ÎN SEMIFINALELE C.C.E. LA POLO

La Haga au luat sfârșit întrecerile grupei preliminară B din cadrul C.C.E. la polo. Învingînd cu 9—3 pe S.K.K. Stockholm în ultimul joc, Rapid București totaliza 5 puncte și mai deține șanse de calificare. Pentru aceasta era suficientă o victorie la limită a echipei T.S.K.A. Moscova în fața formației olandeze Zian Vitesse. Campioana U.R.S.S. a și condus în această partidă cu 4—0 după două reprize, cu 6—4 după cea de a treia, dar în final scorul a devenit egal : 7—7. Într-un alt meci : Ethnikos Pireu — S.K.K. Stockholm 4—2. În urma acestor rezultate, clasamentul final arată astfel : 1. T.S.K.A. Moscova 7 p (34—18) ; 2. Zian Vitesse 6 p (32—23) ; 3. Rapid București 5 p (31—22) ; 4. Ethnikos Pireu 2 p ; 5. S.K.K. Stockholm 0 p. Primele două echipe s-au calificat pentru grupele semifinale.

Iată ultimele rezultate din celelalte grupe și echipele calificate. La Londra : R.H. Kosice — Polytechnic Londra 3—1 ; Partizan Belgrad — Polytechnic 6—3 ; R.H. Kosice — Istanbul 11—7. Clasament : 1. PARTIZAN BELGRAD 8 p ; 2. R.H. KOSICE 6 p ; 3. Polytechnic Londra 4 p ; 4. Marseille 2 p ; 5. Istanbul 0 p.

La Sofia : TSKA Cerveno Zname Sofia — Helsingfors (Finlanda) 10—1 ; Vasas Budapesta — Helsingfors 9—2 ; Vasas — TSKA Cerveno Zname 7—5. Clasament : 1. VASAS BUDAPESTA 4 p ; 2. TSKA CERVENO ZNAME SOFIA 2 p ; 3. Helsingfors 0 p.

La Würzburg : Hermes Copenhagen — ATSE Graz 4—1 ; Würzburg — Rari Nantes Florența 8—6 ; Würzburg — ATSE 6—1 ; R.N. Florența — Barcelona 5—3 ; Barcelona — ATSE 9—7 ; Würzburg — Hermes 17—1. Clasament : 1. R.N. FLORENȚA 6 p (41—17) ; 2. WÜRZBURG 6 p (35—13) ; 3. Barcelona 6 p (31—19) ; 4. Hermes 2 p ; 5. ATSE 0 p.

Ieri am primit și rezultatele tragerii la sorți pentru grupele semifinale. La Moscova vor juca : T.S.K.A. Moscova, Partizan Belgrad, Vasas Budapesta și Rari Nantes Florența, iar la Würzburg : Zian Vitesse, R.H. Kosice, Würzburg și TSKA Cerveno Zname Sofia.

## CAMPIONATE DE FOTBAL ÎN EUROPA

**UNGARIA** (etapa 11) : Honvéd — Videoton 1—0 ; Vasas — Győr 5—0 ; Tatabánya — Ferençváros 1—1 ; Zalaegerszeg — Újpesti Doza 1—5 ; Szeged — Salgotarján 4—2. Clasament : 1. Újpesti Doza 18 p ; 2. Ferençváros 17 p ; 3. Szombathely 17 p.

**IUGOSLAVIA** (etapa 9) : Partizan Belgrad — Zelezniciar 4—0 ; Liubliana — Buducnost 1—1 ; Rijeka — Vojvodina Novi Sad 2—0 ; Banja Luka — Steaua roșie Belgrad 1—4 ; Velez Mostar — Dinamo Zagreb 0—1 ; Hajduk Split — Napredak 3—0. Clasament : 1. Steaua Roșie Belgrad 15 p ; 2.

Radnicki 13 p ; 3. Dinamo Zagreb 12 p.

**BULGARIA** (etapa 9) : Trakia Plovdiv — Levski Spartak Sofia 3—0 ; Pirin — T.S.K.A. Sofia 0—0 ; Lokomotiv Sofia — Slavia 2—0 ; Dunav Ruse — Botev Vrața 1—2 ; Akademik Sofia — Marek 0—1. Clasament : 1. T.S.K.A. 13 p ; 2. Levski Spartak 12 p ; 3. Marek 12 p.

**PORTUGALIA** (etapa 6) : Benfica — Boavista 2—1 ; Beirenenses — Varzim 0—0 ; Leixoes — Estoril 1—1 ; F.C. Porto — Athletic 8—2 ; Guimaraes — Setubal 3—2. Clasament : 1. Sporting 11 p ; 2. Varzim 8 p ; 3. F.C. Porto 8 p.

**BELGIA** (etapa 9) : S.K. Lierse — Cercle Bruges 0—0 ; Anderlecht — Charleroi 3—2 ; Standard Liège — Courtrai 0—1 ; F.C. Bruges — Antvers 0—0 ; Beeringen — Racing White Molenbeck 2—3. Clasament : 1. F.C. Bruges 15 p ; 2. Anderlecht 14 p ; 3. Antvers 13 p.

**SPANIA** (etapa 7) : Espagnol Barcelona — Elche 2—0 ; Saragossa — Real Madrid 2—4 ; Sevilla — Salamanca 2—0 ; Atletico Madrid — C.F. Barcelona 3—1. Clasament : 1. Va-

lencia 10 p ; 2. Atletico Madrid 10 p ; 3. Real Madrid 9 p.

**GRECIA** (etapa 3) : A.E.K. — Aris 1—0 ; P.A.O.K. — Atromitos 6—1 ; Olympiakos Pireu — Panseikos 2—0 ; Panahaiiki — Panathinaikos 0—0. Clasament : 1. A.E.K. 6 p ; 2. Olympiakos 6 p ; 3. P.A.O.K. 5 p.

**OLANDA** (etapa 11) : Ajax Amsterdam — F.C. Utrecht 7—0 ; P.S.V. Eindhoven — Feyenoord 2—3 ; A.Z. '67 Alkmaar — Roda Kerkrade 2—1 ; Clasament : 1. Feyenoord 19 p ; 2. Ajax 18 p ; 3. Roda 17 p.

**ITALIA** : după 3 etape, numai Torino și Juventus au acumulat punctajul maxim (6). Duminică, Torino, campioana „en titre”, a cîștigat cu 2—0 meciul cu Roma, iar Juve a cucerit două puncte extrem de prețioase la Foggia, unde a cîștigat cu 1—0, prin golul lui Bettiga. La această victorie în deplasare s-au mai adăugat alte două, raportate de Perugia la Cesena (3—0 !) și de Napoli la Genova (3—2). În fine, surprinzătoare pare victoria lui Lazio asupra Bolognei 3—0 ! În etapa a 3-a s-au marcat 16 goluri (în medie, 2 goluri de meci), ceea ce nu e puțin în campionatul Italiei !

## AGENDA SĂPTĂMÎNII

25—31	TENIS	Turnee internaționale, la Paris, Perth și Viena
27	FOTBAL	Danemarca — Cipru (C.M. gr. 1), la Copenhaga ; Bulgaria — R.C.E. Germană (amical), la Sofia.
27—28	BASCHET	Etapa 3 în C.C.E. (m)
27—5.XI.	PATINAJ ARTISTIC	Concurs internațional, la Rostov
30	RUGBY	U.R.S.S. — Suedia (C.E. gr. B), la Tbilisi
30—1.XI.	TENIS	Campionatele internaționale ale Belgiei
	DE MASĂ	
31	FOTBAL	Turcia — Malta (C.M. gr. 3) la Istanbul ; Polonia — Cipru (C. M. gr. 1), la Varșovia
31—1.XI.	PATINAJ ARTISTIC	Trofeul Richmond, la Londra